














TABELLA PROGRAMMI-PROGRAMS TABLE-TABLEAU DES PROGRAMMES-TABELLE DER PROGRAMME-TABEL PROGRAMMA'S-TABLA DE PROGRAMAS-
TABELA DE PROGRAMAS-PROGRAMTABEL-TABELL ÖVER PROGRAM-TАБЛИЦА ПРОГРАММ-TABELA PROGRAMÓW

	SPG425...	SPG525...	SPD525...	SPD/SPF526...	SPD522...	SPH525/SPH625...
Icon	TAB1 <input type="checkbox"/>	TAB2 <input type="checkbox"/>	TAB3 <input type="checkbox"/>	TAB4 <input type="checkbox"/>	TAB5 <input type="checkbox"/>	TAB6 <input type="checkbox"/>
	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	NP	●	●
	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	NP	NP	NP
	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	NP	NP	●
	●	●	●	●	●	●
	NP	NP	NP	●	●	NP
	NP	NP	NP	●	●	●
	NP	NP	●	●	NP	●
	●	●	NP	●	●	NP
	●	●	●	●	●	●

Icon	IT	EN	FR	
	Eco	Eco	Eco	<p>IT-(*) Per il regolare svolgimento la lavastoviglie deve essere allacciata all'acqua fredda. Non viene erogato il brillantante. Dopo un ciclo con risciacquo caldo, servono almeno un paio di cicli di affinché il risciacquo risulti completamente freddo.</p> <p>EN-(*) The dishwasher must be connected to a cold water supply in order to function properly. Rinse aid is not dispensed. After a hot rinse cycle, at least two cycles have to be run in order for the rinse to become cold.</p> <p>FR-(*) Le lave-vaisselle doit être raccordé à l'eau froide pour fonctionner correctement. Aucun produit de rinçage n'est distribué. Après un cycle de rinçage à chaud, il faut au moins deux cycles de stabilisation pour que le rinçage soit complètement froid.</p>
	Bicchieri delicati	Delicate glasses	Verres délicats	
	Bicchieri	Glasses	Verres	
	Bicchieri resistenti	Robust glasses	Verres résistants	
	Bicchieri freddo *	Cold glasses *	Verres froid *	
	Tazze/Piatti Express	Crockery Express	Tasses/Assiettes Express	
	Tazze/Piatti	Crockery	Tasses/Assiettes	
	Tazze/Piatti Power	Crockery Power	Tasses/Assiettes Power	
	Tazze/Piatti TH	Crockery TH	Tasses/Assiettes TH	
	Stoviglie	Kitchenware	Vaisselle	
	StoviglieTH	Kitchenware TH	Vaisselle TH	
	Posate	Cutlery	Couverts	
	A0-60	A0-60	A0-60	
	Sporco leggero	Light dirt	Sale léger	
	Sporco moderato	Moderate dirt	Sale modéré	
	Sporco intenso	Heavy dirt	Sale intense	
TH	Thermolab	Thermolab	Thermolab	

Icon	DE	NL	ES	PT	
	Eco	Eco	Eco	Eco	<p>DE-(*) Damit die Spülmaschine reibungslos funktioniert, muss sie an kaltes Wasser angeschlossen sein. Es wird kein Klarspüler ausgegeben. Es wird kein Klarspüler ausgegeben.</p> <p>NL-(*) Voor een correcte werking moet de vaatwasser worden aangesloten op koud water. Er wordt geen glansspoelmiddel toegevoegd. Na een cyclus met een hete spoelbeurt zijn er minstens een paar spoelcycli nodig om ervoor te zorgen dat de spoelbeurt helemaal koud is.</p> <p>ES-(*) Para el desarrollo normal, el lavavajillas debe estar conectado al agua fría.No se suministra abrillantador. Tras un ciclo con aclarado en caliente, se requieren al menos un par de ciclos de ajuste para que el aclarado se realice completamente en frío.</p> <p>PT-(*) Para o funcionamento normal, a máquina de lavar louça deve estar ligada à água fria. Não é distribuído o abrilhantador. Após um ciclo com enxaguamento quente, servem pelo menos dois ciclos de ajuste para que o enxaguamento fique completamente frio.</p>
	Empfindliche Gläser	Breekbare glazen	Vasos delicados	Copos delicados	
	Gläser	Glazen	Vasos	Copos	
	Robuste Gläser	Onbreekbare glazen	Vasos resistentes	Copos resistentes	
	Kalter Gläser*	Glazen koud*	Vasos frío *	Copos a frio *	
	Tassen/Teller Express	Kopjes/borden Express	Tazas/Platos Express	Chávenas/Pratos Express	
	Tassen/Teller	Kopjes/borden	Tazas/Platos	Chávenas/Pratos	
	Tassen/Teller Power	Kopjes/borden Power	Tazas/Platos Power	Chávenas/Pratos Power	
	Tassen/Teller TH	Kopjes/borden TH	Tazas/Platos TH	Chávenas/Pratos TH	
	Geschirr	Serviesgoed	Vajilla	Loiça	
	Geschirr TH	Serviesgoed TH	Vajilla TH	Loiça TH	
	Besteck	Bestek	Cubiertos	Talheres	
	A0-60	A0-60	A0-60	A0-60	
	Leichte Verschmutzung	Licht vervuild	Suciedad ligera	Sujidade leve	
	Mäßige Verschmutzung	Normaal vervuild	Suciedad moderada	Sujidade moderada	
	Starke Verschmutzung	Erg vervuild	Suciedad intensa	Sujidade intensa	
TH	Thermolab	Thermolab	Thermolab	Thermolab	

Icon	DA	SV	RU	PL	
	Eco	Eco	Eco	Eco	<p>DA-(*) Opvaskemaskinen skal være tilsluttet koldt vand for at køre problemfrit. Der doseres ikke afspændingsmiddel. Efter en varm skyllecyklus kræver det mindst et par cyklusser, før skylningen er helt kold.</p> <p>SV-(*) För att diskmaskinen ska fungera korrekt ska den anslutas till kallvatten. Glansmedel matas inte ut. Efter en cykel med varm sköljning, krävs minst ett par inkörningscykler innan sköljningen blir helt kall.</p> <p>RU-(*) Для обеспечения правильной работы посудомоечной машины ее необходимо подключить к холодной воде. Ополаскиватель не подается. Ополаскиватель не подается.</p> <p>PL-(*) Aby wyregulować przebieg, zmywarka do naczyń musi być podłączona do zimnej wody. Nie jest wydawany nabtyszczacz. Po cyklu płukania ciepłą wodą, potrzebne są przynajmniej dwa cykle dopasowania, aby płukanie było całkowicie zimne.</p>
	Sarte glas	Finare glas	Стаканы хрупкие	Szklanki delikatne	
	Glas	Glas	Bicchieri	Szklanki	
	Resistente glas	Vardagsglas	Стаканы прочные	Szklanki wytrzymałe	
	Glas kold *	Glas kall *	Стаканы холод *	Szklanki zimne *	
	Kopper/Tallerkner Express	Koppar/tallrikar express	Чашки/Тарелки Экспресс	Kubki/Talerze Express	
	Kopper/Tallerkner	Koppar/tallrikar	Чашки/Тарелки	Kubki/Talerze	
	Kopper/Tallerkner Power	Koppar/tallrikar power	Чашки/Тарелки Мощность	Kubki/Talerze Power	
	Kopper/Tallerkner TH	Koppar/tallrikar TH	Чашки/Тарелки TH	Kubki/Talerze TH	
	Porcelæn	Disk	Посуда	Naczynia	
	Porcelæn TH	Disk TH	Посуда TH	Naczynia TH	
	Bestik	Bestick	Столвые приборы	Sztućce	
	A0-60	A0-60	A0-60	A0-60	
	Let snavset	Lätt smuts	Легкое загрязнение	Niewielki stopień zabrudzenia	
	Moderat snavset	Måttlig smuts	Умеренное загрязнение	Umiarkowany stopień zabrudzenia	
	Meget snavset	Intensiv smuts	Сильное загрязнение	Intensywny stopień zabrudzenia	
TH	Thermolab	Thermolab	Thermolab	Thermolab	